



Mediji i informiranje

Sud Europske unije
PRIOPĆENJE ZA MEDIJE br. 99/18
U Luxembourggu 4. srpnja 2018.

Presuda u predmetu C-626/16
Komisija/Slovačka

Zbog kašnjenja u provedbi prava Unije o odlagalištima otpada Slovačkoj se nalaže plaćanje paušalnog iznosa od milijun eura i novčane kazne od 5000 eura po danu zakašnjenja

Sud je utvrdio povredu obveze Slovačke prvi put u presudi iz 2013.

Presudom od 25. travnja 2013.¹ Sud je presudio da Slovačka – time što je dopustila rad odlagališta otpada Žilina – Považský Chlmec (Slovačka) bez plana sanacije i bez donošenja konačne odluke o tome može li ono nastaviti s radom na temelju odobrenog plana sanacije – nije ispunila obveze koje je imala na temelju Direktive o odlagalištima otpada².

Smatrajući da Slovačka još nije poduzela sve mjere koje su potrebne kako bi postupila u skladu s presudom iz 2013., Komisija je 2016. odlučila pred Sudom podnijeti drugu tužbu zbog povrede obveze protiv te zemlje u kojoj je zahtijevala izricanje novčanih sankcija.

U svojoj današnjoj presudi Sud utvrđuje da **Slovačka nije poduzela sve mjere koje su potrebne za provedbu presude iz 2013.** kako bi ispunila obveze koje ima na temelju direktive. Naime, u trenutku isteka roka određenog u pismu opomene koji je uputila Komisija, odnosno 21. siječnja 2014., još nije bila donesena konačna odluka o nastavku rada ili zatvaranju odlagališta o kojem je riječ.

Sud smatra da, s obzirom na to da tijekom razdoblja od pet godina nije bila donesena konačna odluka o zatvaranju cijelog odlagališta o kojem je riječ i da odlagalište nije bilo konačno zatvoreno sukladno direktivi³, nalaganje plaćanja novčane kazne Slovačkoj predstavlja primjereno financijsko sredstvo za osiguranje potpune provedbe presude iz 2013. Osim toga, povreda obveza na temelju direktive koju je počinila Slovačka, unatoč njezinoj ograničenosti, može utjecati na okoliš i ljudsko zdravlje.

Međutim, Sud smatra da treba voditi računa o opetovanim naporima Slovačke za osiguranje provedbe presude iz 2013., njezinoj suradnji s Komisijom tijekom pre-sudskog postupka i činjenici da je od 7. siječnja 2014. obustavljen rad odlagališta o kojem je riječ.

U tim okolnostima Sud smatra prikladnim naložiti Slovačkoj Republici da u proračun Unije uplati **novčanu kaznu od 5000 eura po danu zakašnjenja** u provedbi mjera potrebnih za postupanje u skladu s presudom iz 2013., pri čemu je tu novčanu kaznu dužna platiti od danas do potpune provedbe presude iz 2013.

Osim toga, Sud smatra prikladnim naložiti Slovačkoj da u proračun Unije uplati **paušalni iznos od milijun eura** kako bi se stvarno spriječilo buduće ponavljanje sličnih povreda prava Unije.

¹ Presuda Suda od 25. travnja 2013., Komisija/Slovačka ([C-331/11](#)).

² Direktiva Vijeća 1999/31/EZ od 26. travnja 1999. o odlagalištima otpada (SL 1999., L 182, str. 1.) (SL, posebno izdanje na hrvatskom jeziku, poglavlje 15., svezak 34., str. 14.)

³ Članak 13. direktive

NAPOMENA: Tužbu zbog povrede obveze protiv države članice koja nije ispunila obveze koje proizlaze iz prava Unije mogu podnijeti Komisija ili druga država članica. Ako Sud utvrdi postojanje povrede, dotična država članica mora postupiti u skladu s presudom u najkraćem roku.

Ako Komisija smatra da država članica nije postupila u skladu s presudom, može podnijeti novu tužbu kojom će zahtijevati novčane sankcije. Međutim, u slučaju kad država nije Komisiji priopćila mjere kojima provodi direktivu, Sud može, na Komisijin prijedlog, nametnuti sankcije već u postupku koji dovodi do prve presude.

Neslužbeni dokument za medije koji ne obvezuje Sud.

[Cjelovit tekst](#) presude objavljuje se na stranici CURIA na dan objave.

Osoba za kontakt: Nanchoanchev ☎ (+352) 4303 4293